

Bundesbeschluss
über
**die Aufstellung des Gesamtvoranschlages der schweizerischen
Eidgenossenschaft für das Jahr 1948.**

(Vom 17. Dezember 1947.)

Die Bundesversammlung
der schweizerischen Eidgenossenschaft,
gestützt auf Art. 85, Ziffer 10, der Bundesverfassung,
nach Einsicht in eine Botschaft des Bundesrates vom 4. November 1947,
beschliesst:

Art. 1.

Der Entwurf des Gesamtvoranschlages der schweizerischen Eidgenossenschaft für das Jahr 1948, abschliessend mit Fr. 1 799 700 000 Einnahmen und mit Fr. 1 786 600 000 Ausgaben, wird genehmigt.

Die Amtsstellen dürfen über die Kredite nur so weit verfügen, als die Inanspruchnahme für die Erfüllung der Obliegenheiten bei Beschränkung der Ausgaben auf das Unerlässliche nötig ist.

Art. 2.

Der Bundesrat wird eingeladen, den eidgenössischen Räten so bald als möglich Bericht und Antrag über einen Abbau der Ausgaben des Bundes zu unterbreiten, verbunden mit allfälligen Vorschlägen über hierzu notwendige Gesetzesänderungen.

Also beschlossen vom Nationalrat,

Bern, den 17. Dezember 1947.

Der Präsident: **A. Picot.**

Der Protokollführer: **Leimgruber.**

Also beschlossen vom Ständerat,

Bern, den 17. Dezember 1947.

Der Präsident: **Iten.**

Der Protokollführer: **Ch. Oser.**

Der schweizerische Bundesrat beschliesst:

Veröffentlichung des vorstehenden Bundesbeschlusses im Bundesblatt.

Bern, den 17. Dezember 1947.

Im Auftrag des schweiz. Bundesrates,

Der Bundeskanzler:

Leimgruber.

Bundesbeschluss über die Aufstellung des Gesamtvoranschlages der schweizerischen Eidgenossenschaft für das Jahr 1948. (Vom 17. Dezember 1947.)

In	Bundesblatt
Dans	Feuille fédérale
In	Foglio federale
Jahr	1947
Année	
Anno	
Band	3
Volume	
Volume	
Heft	51
Cahier	
Numero	
Geschäftsnummer	---
Numéro d'affaire	
Numero dell'oggetto	
Datum	24.12.1947
Date	
Data	
Seite	931-932
Page	
Pagina	
Ref. No	10 036 089

Das Dokument wurde durch das Schweizerische Bundesarchiv digitalisiert.

Le document a été digitalisé par les Archives Fédérales Suisses.

Il documento è stato digitalizzato dell'Archivio federale svizzero.